DYREKTOR BIURA FINANSÓW
KOMENDY GŁÓWNEJ POLICJI
02-542 Warszawa tel. 60-116-08 fax. 60-126-94
ul. Domaniewska 36/38

FA – 733 /09 Warszawa 07.05.2009 r.

[illegible] DO UCZESTNIKÓW POSTĘPOWANIA

[illegible] niżej informuje, że zgodnie z zapisami art. 38 ust. 1 i 2 ustawy z dnia [illegible]

z późn. zm. – ustawa Pzp) poniżej podaję treść pytań, które wpłynęły do Zamawiającego od uczestników postępowania oraz udzielonych odpowiedzi:

PYTANIE NR 2:
Czy Zamawiający ze względu na skomplikowany charakter zamówienia wydłuży termin realizacji umowy 6 miesięcy od dnia podpisania umowy?
Pytanie nasze argumentujemy następującymi cechami:
- przedmiot zamówienia jest skomplikowany technicznie,
- ilość sprzętu i osób do przeszkolenia jest duża,
- zamówienie obejmuje napisanie specjalnych aplikacji informatycznych tylko pod potrzeby tego konkretnego projektu oraz wyprodukowanie urządzeń tylko pod potrzeby tego konkretnego projektu.

ODPOWIEDŹ NR 2:
Środki finansowe na wykonanie przedmiotowego zamówienia pochodzą głównie z Norweskiego Mechanizmu Finansowego (NMF) i mogą być wykorzystane przez Komendę Główną Policji wyłącznie w terminie uzgodnionym z instytucją nadzorującą projektu. W związku z powyższym informacja o ewentualnym przesunięciu terminu realizacji zamówienia zostanie przekazana Wykonawcom zgodnie z przepisami ustawy Pzp niezwłocznie po uzyskaniu przez KGP stosownej decyzji.

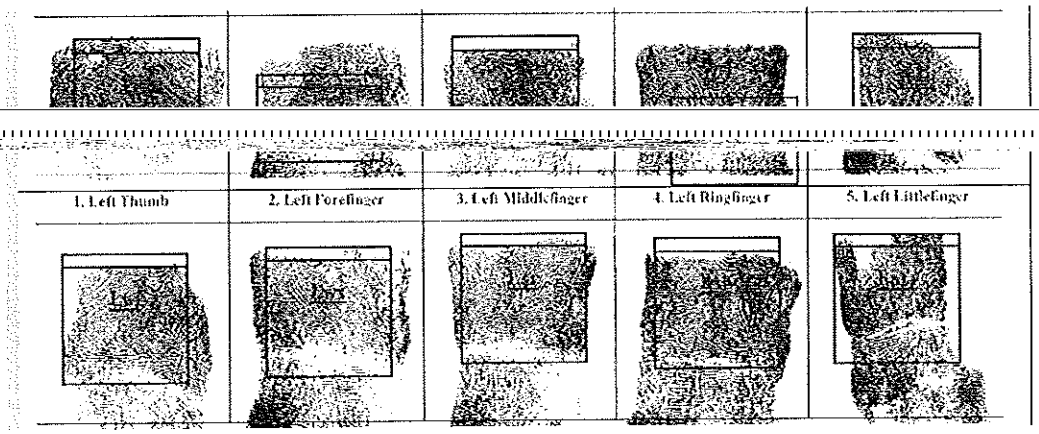
PYTANIE NR 3:
Czy Zamawiający przewiduje przedłużenie terminu realizacji umowy w przypadkach, gdy procedura przetargowa będzie przedłużała się ze względu np.:
- na wpływające protesty,
- odwołania do KIO,
- odwołania do Sądu?
Ze względu na powyższe może dojść do sytuacji, że postępowanie będzie musiało zostać unieważnione, ponieważ termin realizacji będzie nierealnie krótki, bądź

(31.08.2009r.) oraz biorąc pod uwagę złożoność projektu i związane z tym czynniki skutkujące przedłużeniem postępowania (takie jak: modyfikacje specyfikacji, środki ochrony prawnej z których mogą korzystać Wykonawcy biorący udział w postępowaniu), co może w znacznym stopniu opóźnić podpisanie umowy i bardzo skrócić okres realizacji podpisanej umowy, prosimy o zmianę zapisów SIWZ tak, aby termin wykonania przedmiotu zamówienia był zależny od terminu podpisania umowy.

ODPOWIEDŹ NR 4:
Zgodnie z odpowiedzią na pytanie nr 2.

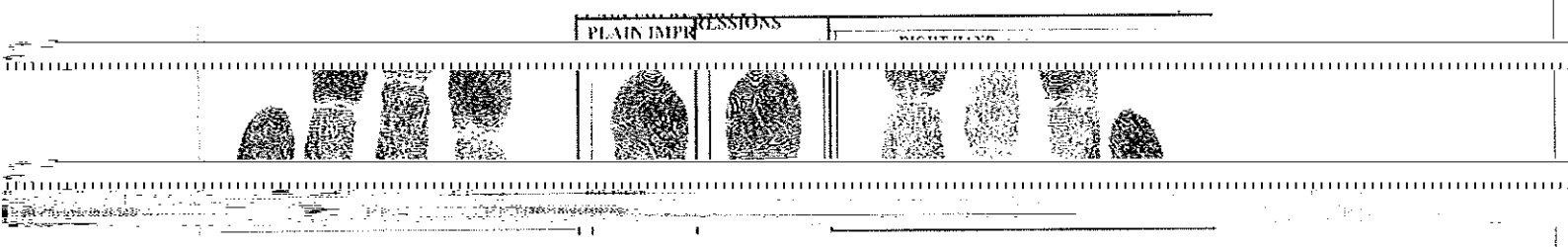
PYTANIE NR 5:
Zamawiający w **pkt. 1.7.1** załącznika nr 1 do SIWZ zawarł następujące zapisy:
(SIWZ strona 12)
Oferowane urządzenia do elektronicznego daktyloskopowania muszą posiadać certyfikat FBI stwierdzający zgodność ze specyfikacją FBI jakości rejestrowanych określonych działań pozaprocesowych i jego pozytywne wyniki przeszukania dla Sądu wymagają potwierdzenia w postaci opinii biegłego, a tym samym pobrania od osoby podejrzanej materiału porównawczego zgodnie z wymogami KPK.
Polski AFIS dla swego prawidłowego działania wymaga wprowadzenia w postaci elektronicznej do swojej bazy:

- przetoczonych odbitek wszystkich palców lewej i prawej ręki (zdjęcie nr 1)



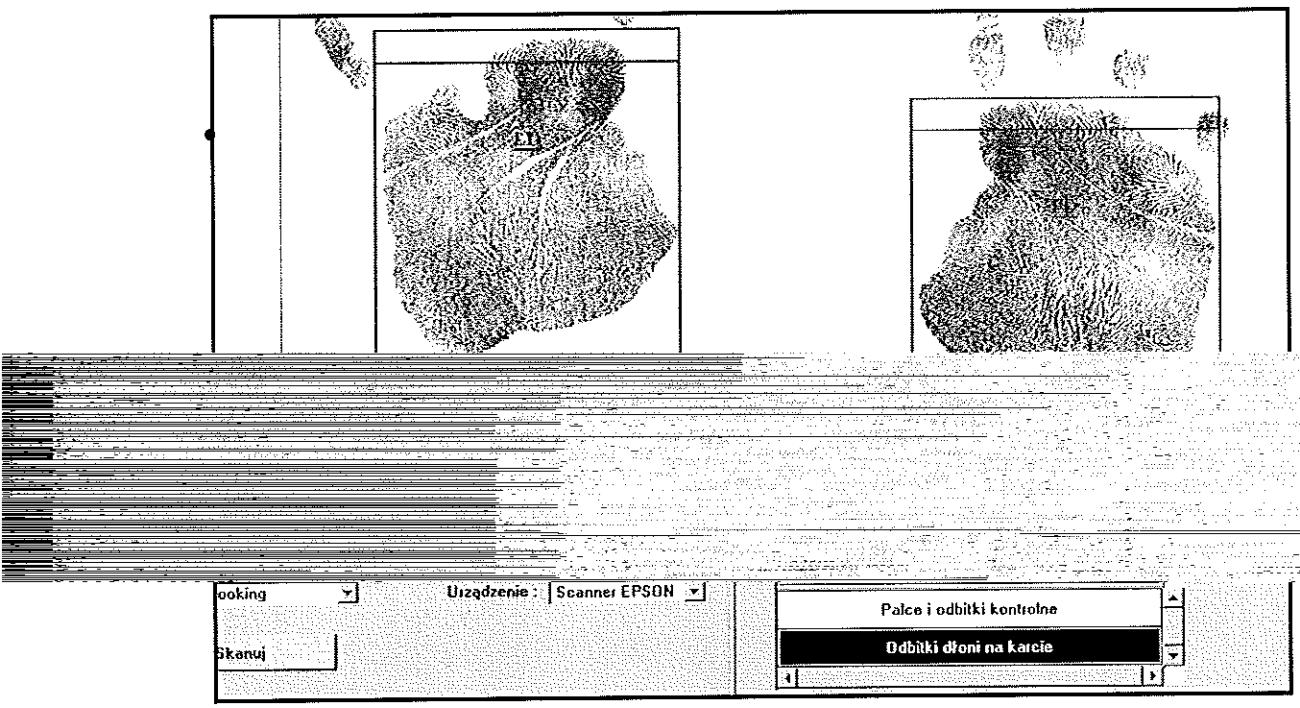
1. *Odbitki przetoczone w oknie aplikacji AFIS Morpho zainstalowanym w Polsce.*

- odbitek kontrolnych palców (nazywanych też płaskimi lub przyłożonymi) lewej i prawej ręki (zdjęcie nr 2),



2. Odbitki kontrolne w oknie aplikacji AFIS Morpho zainstalowanym w Polsce.

- odbitek dłoni (nazywanych też płaskimi lub przyłożonymi) lewej i prawej ręki (zdjęcie nr 3),

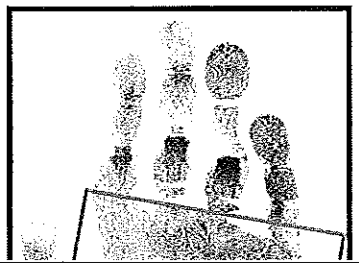


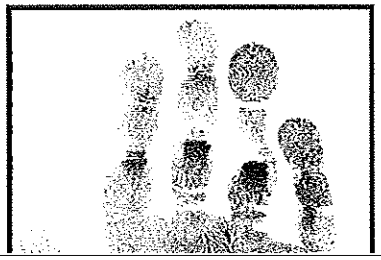
3. Odbitki dłoni w oknie aplikacji AFIS Morpho zainstalowanym w Polsce.

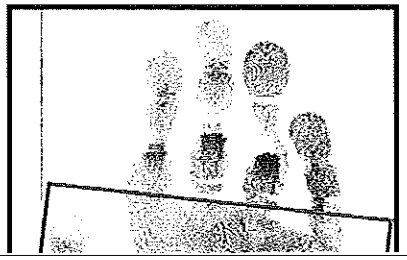
Wprowadzenie obrazu odbitek linii papilarnych palców i dłoni do bazy AFIS może odbywać się bezpośrednio z urządzenia do elektronicznej daktyloskopii Live scan lub -

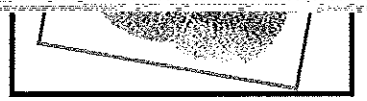
*dłoni nie zalicza się okolicy dłoniowej palców, **zatem dotyczy jedynie śródręcza i nadgarstka**. W języku potocznym określenie dłoń mylnie stosuje się w odniesieniu do całej ręki.*

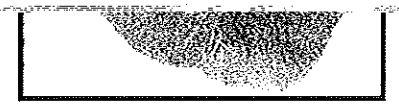
Co w przejrzysty sposób obrazuje zdjęcie nr 4

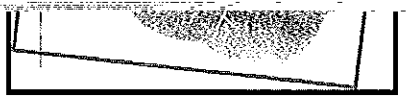










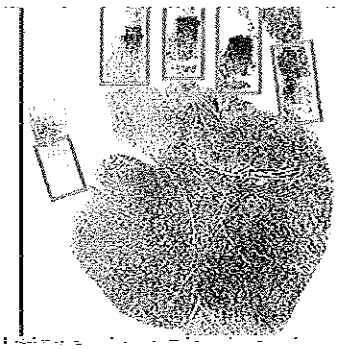


4. Zakreślony obszar dłoni w rozumieniu anatomicznym, UE oraz do AFIS Morpho.

5. Cała dłoń -wg IQS.

6. Pół dłoni -wg IQS.

Podany przez Zamawiającego wymóg certyfikacji odbitek dłoni pobranych przy pomocy urządzenia Live scan określony w Appendix F IAFIS image quality specifications wprowadza określenia „cała dłoń" i pół dłoni".
Amerykanie jako całą dłoń w aktualnej modyfikacji Appendix F przyjęli tę część ciała co w Europie określamy „ręką", czyli śródręcze z wszystkimi palcami i nadgarstkiem (zdjęcie nr 5). Natomiast jako pół dłoni przyjęli śródręcze wraz z kciukiem i nadgarstkiem –„odcinając" pozostałe palce (zdjęcie nr 6).
Taki podział (a potem wymóg) do roku 2004 w Appendix F w ogóle nie istniał i pojawił się dopiero, gdy jedna z firm amerykańskich skonstruowała Live skan o wielkości bloku optycznego mogącego zeskanować za jednym przyłożeniem pół dłoni, a później całą



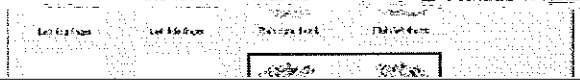
bloku optycznego, jak również preferują konkretnego producenta.
Należy zaznaczyć że:

- do żadnego europejskiego (i również amerykańskiego) AFIS nie są wprowadzane **do przeszukań** elementy linii papilarnych występujące na bliższych i środkowych paliczkach palców, które są pobierane na urządzeniach Live scan o proponowanych przez Appendix 7 rozmiarach

i przestępczości transgranicznej, która szczegółowo określa wymianę danych DNA, daktyloskopijnych i środków transportu między policjami europejskimi, (oraz inne akty prawne UE w przedmiotowej sprawie) w żaden sposób nie narzuca rygoru przesyłania odbitek linii papilarnych dłoni łącznie z odbitką kciuka lub pozostałymi palcami.

Stawia natomiast wymóg wymiany danych daktyloskopijnych w przyjętym przez kraje UE i USA formacie ANSI/NIST(zdjęcie nr 8), **gdzie obraz odbitek linii papilarnych dłoni jest taki jak na zdjęciu nr 4, czyli taki sam jak wprowadzany do AFIS Morpho (to jest dłoń w rozumieniu UE i AFIS – bez elementów kciuka).**

- wszystkie europejskie urządzenia Live scan, które uzyskały certyfikację na daktyloskopowanie dłoni do roku 2004, miały mniejsze bloki optyczne i były dostosowane do pobierania odbitek wyłącznie dłoni – bez palców. Certyfikaty na te urządzenia są do



urządzenia Live scan - niezależnie od tego czy miały jeden, czy też dwa bloki optyczne -

przesyłany z AFIS do wymiany danych.

skala w odniesieniu do rzeczywistej wielkości itd., co oznacza, że każdy blok optyczny przeznaczony do daktyloskopowowania dłoni **podlegał przetestowaniu i musiał spełniać wymogi certyfikatu ww. zakresie.** Uzyskanie certyfikatu na odbitki palców gwarantuje Zamawiającemu wymaganą jakość i jedynym parametrem, który uniemożliwia uzyskanie certyfikatu o odrębnych wymogach jakie zostały określone obecnie, to rozmiary bloku optycznego, które zostały opisane w Appendix F.

- wymóg certyfikatu urządzenia o wymiarze bloku optycznego wystarczającego do pobierania odbitek dłoni i uwzględniający boczną powierzchnie kciuka lub kciuka oraz pozostałych palców, potrzebny jest wyłącznie na rynek USA i w żaden sposób nie przystaje do wymogów i potrzeb europejskich, w tym polskich.

W związku z powyższym zwracamy się z zapytaniem, czy Zamawiający dopuszcza zaoferowanie urządzenia wielkość bloku optycznego mieszczącą się w granicach określonych przez SIWZ, które umożliwia pobranie odbitek dłoni, posiadającego „Skaner musi posiadać jeden lub dwa bloki optyczne, których powierzchnia robocza musi znajdować się na wysokości 105 ± 3 cm od poziomu podłoża."
Takie zapisy znajdują się w pkt. 1.6.2 załącznika nr 1 do SIWZ. Wymagania na Moduł do elektronicznego daktyloskopowania zostały zawarte właśnie w pkt. 1.6 załącznika nr 1 do SIWZ. Różnica polega na zamianie słowa **powinien** na **musi**.
W związku z powyższym czy Wykonawca ma uważać, że przedmiotowa modyfikacja stanowi pomyłkę pisarską, a modyfikacja dotyczy pkt. 1.6.2.

ODPOWIEDŹ NR 6:
Zamawiający wyjaśnia, iż przedmiotowa modyfikacja dotyczy pkt. 1.6.2.

PYTANIE NR 7:
W piśmie FA-637/09 z dn. 23.04.2009 r. Zamawiający modyfikuje zapisy pkt. 1.5.2 dodając zapis:
„Skaner musi być przygotowany konstrukcyjnie lub programowo do zmniejszenia

stanowi pomyłkę pisarską i Zamawiający rezygnuje z przedmiotowej modyfikacji?

ODPOWIEDŹ NR 7:
Zamawiający wyjaśnia, iż unieważnia przedmiotową modyfikację.

PYTANIE NR 8:
W piśmie FA-637/09 z dn. 23.04.2009 r. Zamawiający modyfikuje załącznik nr 1 SIWZ dodając w pkt. 1.7.1 zapis:
„Po zebraniu wszystkich wymaganych w danym trybie rejestracji danych demograficznych (dane alfanumeryczne) aplikacja musi umożliwia uruchomienie aplikacji obsługującej elektroniczne daktyloskopowanie. Po zakończeniu procedury daktyloskopowania (zebranie wszystkich wymaganych danych i zaakceptowanie ich jakości przez operatora) aplikacja umożliwi operatorowi ewentualne uruchomienie programu do wykonywania zdjęć sygnalitycznych. Po zakończeniu przez operatora wszystkich przewidzianych procedur rejestracyjnych i zatwierdzeniu ich wyniku aplikacja ma wygenerować automatycznie, następujące pakiety z danymi:"
Takie zapisy znajdują się w pkt. 1.7.2.1 załącznika nr 1 do SIWZ

„Po zebraniu wszystkich wymaganych w danym trybie rejestracji danych demograficznych (dane alfanumeryczne) aplikacja musi umożliwiać uruchomienie aplikacji obsługującej elektroniczne daktyloskopowanie. Po zakończeniu procedury

IPYTANIE NR 9:

muszą być składowane na dysku archiwalnym stanowiska i, jeżeli to właściwe, przekazywane pocztą e-mail'ową do serwera pocztowego FP:"

ODPOWIEDŹ NR 14:

Oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje Zamawiający oraz Wykonawcy przekazują pisemnie. Zamawiający wymaga, aby wszelkie pisma związane z postępowaniem były kierowane na adres do korespondencji, określony w rozdziale II niniejszej SIWZ.

UWAGA:

[illegible] w prowadzonym postępowaniu przetargowym może być przesyłana dniu pracy Zamawiającego i uznana za wniesioną w tym dniu.

PYTANIE NR 15:

W opisie testu daktyloskopijnego (rozdział XIV SIWZ, str. 12) oraz (fotograficznego) rozdział XIV SIWZ, str. 13) Zamawiający zawarł następujące zapisy:

„pakiety będą drukowane w formie karty daktyloskopijnej na standardowym papierze do drukarek laserowych",

„wydrukowanie w formie karty albumowej na standardowym papierze dla drukarek"

Jakimi parametrami powinien charakteryzować się papier „standardowy" wg Zamawiającego?

ODPOWIEDŹ NR 15:

Zamawiający pod pojęciem „standardowy papier do drukarek" rozumie biały papier formatu A4 do kopiowania oraz drukowania laserowego i atramentowego o gramaturze 80 g/m².

PYTANIE NR 16:

Zamawiający wymaga, aby oferowana drukarka posiadała certyfikat FBI potwierdzający zgodność ze specyfikacją FBI jakości wydrukowanych obrazów odbitek palców i dłoni na potrzeby IAFIS (Załącznik nr 1 do SIWZ, pkt 1.2.13.4).

Dopuszczalne jest oświadczenie oferenta, iż oferowane urządzenie do drukowania znajduje się na liście urządzeń certyfikowanych publikowanej w Internecie na stronie [illegible] kosztów związanych z zakupem licencji na aktorytm prosimy o sprecyzowanie, czy Zamawiający wymaga zaoferowania pełnej, certyfikowanej przez FBI, konfiguracji [illegible] urządzeń certyfikowanych przez FBI. Celem Zamawiającego jest zakup drukarki, która będzie drukować karty daktyloskopijne z jakością wydruku gwarantującą poprawne wprowadzenie ich do systemu AFIS. Jakość wydruku kart daktyloskopijnych będzie automatycznie weryfikowana przez system AFIS w trakcie testów.

PYTANIE NR 17:

Zamawiający w wymaganiach dla testu daktyloskopijnego (pkt. 2.2.10) zawarł następujące stwierdzenie:

„co najmniej 90% kart daktyloskopijnych przesłanych w ramach stanowiska testowego, odebranych na stanowisku odbiorczym i wydrukowanych musi spełniać kryteria jakościowe AFIS Meta Morpho (wszystkie obrazy odbitek palców z karty daktyloskopijnej zostaną zakwalifikowane przez procedury wewnętrzne AFIS jako „dobre" i karta nie zostanie skierowana na manualną kontrolę jakości) [...]".

Co stanie się w przypadku, gdy karta zostanie skierowana przez system na manualna kontrolę jakości z powodu innego niż niewystarczająca jakości odcisku – w szczególności gdy wszystkie odciski zostaną zakwalifikowane jako „dobre", lecz którvś

finalnym stanowisku pełnofunkcyjnym. Do powyższych testów Wykonawca powinien

palców i dłoni **z uwzględnieniem kontroli kolejności i duplikatów odbitek palców** oraz wykonanie zdjęć sygnalitycznych, wydruk karty ...

... Stanowisko podlegające testowaniu musi umożliwiać:

a) na stanowisku nadawczym:
   - wprowadzenie z klawiatury komputera danych alfanumerycznych,
   - **daktyloskopowanie osoby (palce i dłonie) z kontrolą duplikatów i kolejności odbitek, ... „**

PYTANIE NR 18:

stwierdzenie (Załącznik nr 1 do SIWZ, pkt 1.9.6):

„Ponadto urządzenie musi posiadać oświetlenie dodatkowe, składające się z dwóch lamp błyskowych, zamontowanych na statywach, każda o mocy min 500 J (Ws), które będą służyły do oświetlenia wykonywanych zdjęć sylwetki i znaków szczególnych. [...]".

Czy jako równoważne Zamawiający dopuszcza zastosowanie lamp światła stałego, wyposażonych w minimum 2 świetlówki kompaktowe o minimalnej mocy światła 400W każda, co z punktu widzenia użytkownika końcowego byłoby rozwiązaniem znacznie prostszym w użyciu i nie wymagającym specjalistycznej wiedzy fotograficznej w celu każdorazowego ustawienia właściwych parametrów ekspozycji przy wykonywaniu różnego rodzaju zdjęć dodatkowych?

ODPOWIEDŹ NR 18:

Zamawiający nie dopuszcza zastosowanie jako równoważne lamp światła stałego, wyposażonych w minimum 2 świetlówki kompaktowe o minimalnej mocy światła 400 W

wszystkich zdjęć (szczególnie sylwetki) z ogniskową 80 mm,

- czy dopuszcza użycie aparatu typu „kompakt" z obiektywem wbudowanym, co jest rozwiązaniem istotnie tańszym, lecz dającym technikowi o wiele mniejszą kontrolę nad efektem końcowym wykonywanego ujęcia, ze względu na: z reguły dużo mniejsze możliwości ustawienia parametrów ekspozycji, ograniczenia wynikające z metody wyzwalania lamp studyjnych błyskiem relatywnie słabej lampy wbudowanej (co daje zwykle trudno przewidywalny rezultat nawet z użyciem dodatkowej fotoceli), oraz możliwość jedynie skokowej zmiany ogniskowej obiektywu?

ODPOWIEDŹ NR 19:

Zamawiający oczekuje zaoferowania takiego dodatkowego aparatu, o którym mowa w Załączniku nr 1 do SIWZ, pkt 1.5.15-1.5.17 wyposażony w obiektyw ze szklanymi soczewkami z możliwością ustawienia na nim ogniskowej na wartość 80 mm dla kadru 24x36. Zamawiający dopuszcza zastosowanie obiektywu typu zoom. Aparat fotograficzny musi mieć możliwość zapisu pliku zdjęciowego w formacie RAW oraz

ODPOWIEDŹ NR 20:

Dostawa kart mikroprocesorowych nie jest przedmiotem zamówienia.

Jednocześnie informuję, że zgodnie z treścią art. 38 ust. 4 ustawy Prawo zamówień publicznych, Zamawiający dokonuje modyfikacji treści SIWZ w następującym zakresie:

14) w Załączniku nr 1 (opis przedmiotu zamówienia) pkt. 2.1. *Instalacja i uruchomienie stanowisk w miejscu docelowej eksploatacji* ppkt 2.1.1 oraz

Lp.	Województwo	Liczba stanowisk pełnofunkcyjnych
1.	KWP Wrocław	19
2.	KWP Bydgoszcz	19
3.	KWP Gorzów Wlkp.	19
4.	KWP Radom	3
5.	KWP Opole	10
6.	KWP Katowice	21
7.	KWP Szczecin	21
8.	CLK KGP Warszawa	1
9.	CBŚ KGP Warszawa	1
10.	Rezerwa	3
RAZEM:		**99**

Szczegółowy rozdzielnik z podziałem stanowisk pełnofunkcyjnych na poszczególne jednostki Policji szczebla powiatowego wraz z danymi kontaktowymi zostanie przekazany Wykonawcy w dniu podpisania umowy.

2. Miejsce zatrudnienia osób szkolonych:

Wszystkie osoby szkolone będą pracownikami/funkcjonariuszami jednostek Policji szczebla powiatowego, w których będą instalowane stanowiska (po 1 administratorze i po 3 operatorów na stanowisko).

15) w załączniku nr 2 do umowy „Wymagania w zakresie szkoleń" pkt. b

zobowiązany jest do pokrycia wszelkich kosztów związanych z przeprowadzeniem szkoleń w szczególności: związanych z wynajęciem sali (ośrodka) szkoleniowej (odpowiednio wyposażonej), kosztów wyżywienia, dojazdu i zakwaterowania uczestników.

daktyloskopowania (zebranie wszystkich wymaganych danych i zaakceptowanie ich jakości przez operatora) aplikacja musi umożliwiać operatorowi uruchomienie programu do wykonywania zdjęć sygnalitycznych. Po zakończeniu przez operatora wszystkich przewidzianych procedur rejestracyjnych i zatwierdzeniu ich wyniku aplikacja musi wygenerować automatycznie, następujące pakiety z danymi:

17) Zamawiający unieważnia zapisy modyfikacji z dnia 23 kwietnia 2009 r., nr pisma FA-637/09 w zakresie dodania *W Załączniku nr 1 (opis przedmiotu zamówienia) po pkt. 2.1 Instalacja i uruchomienie stanowisk w miejscu docelowej eksploatacji pkt. 2.2 Przewidywane przez zamawiającego testy oferowanego sprzętu i oprogramowania.* Zapisy SIWZ w przedmiotowym zakresie pozostają bez zmian, tj. rozdział XIV OPIS KRYTERIÓW Z PODANIEM ICH ZNACZENIA I SPOSOBU OCENY OFERT punkt 3 *Przewidywane przez zamawiającego testy oferowanego sprzętu i oprogramowania.*

18) w Załaczniku nr 1 (opis przedmiotu zamówienia) w pkt. 1.8.1.2

20) w SIWZ w rozdziale VIII OSOBY UPRAWNIONE DO POROZUMIEWANIA SIĘ Z WYKONAWCAMI ORAZ INFORMACJE O SPOSOBIE POROZUMIEWANIA SIĘ ZAMAWIAJĄCEGO Z WYKONAWCAMI I PRZEKAZYWANIA OŚWIADCZEŃ ORAZ DOKUMENTÓW po punkcie 3 dodaje się zapis:

UWAGA:

Korespondencja w prowadzonym postępowaniu przetargowym może być przesyłana faksem 022 601 18 57, pod warunkiem niezwłocznego potwierdzenia pisemnie

ofert do dnia 22 maja 2009 r. do godz. 10.30. Otwarcie ofert nastąpi 22 maja 2009 r. o godz. 11.00.

Powyższe odpowiedzi i modyfikacje są wiążące dla stron postępowania.

ZASTĘPCA DYREKTORA
BIURA FINANSÓW
KOMENDY GŁÓWNEJ POLICJI
insp. Zbigniew [illegible]